

Vážení spoluobčania,

dostávate do rúk druhé tohtoročné číslo nášho spravodajcu. Vo svojom príhovore chcem pár myšlienok venovať nielen tomu predchádzajúcemu, ale aj nasledujúcemu štvrťroku. Organizovanie a zabezpečovanie volieb prezidenta SR, povodne a riešenie ich následkov, dobudovanie miestnych komunikácií a chodníkov pre IBV za Majerom. To boli hlavné témy, ktoré zamestnávali naše ruky a myseľ v druhom štvrťroku. Mnoho vecí, ktoré sa okolo nás dejú, je často nepochopiteľných. Keď si myslíte, že ste z najhoršieho von, že prídu pokojnejšie dni, menej roboty, tak Vás prekvapí z ničoho nič povodeň a bláznivý kolotoč začína odznova. Skúsenosti, ktoré sme získali, nám ukazujú, že protipovodňový systém sa musí zlepšiť, je veľmi zbyrokratizovaný. Je málo zameraný na prevenciu. A tak v čase povodní sa vozí bezhlavo lomový kameň a sype sa do koryta. Nech to stojí, čo to stojí. Dokedy to tak pôjde? A v čase pokoja na nič nie sú peniaze.

Právne vedomie niektorých občanov v oblasti stavebného zákona nie je veľmi vysoké. Mnohí zákon buď vedome alebo nevedome obchádzajú. Nepovolená stavba vždy zostane nepovolenou stavbou. Aj na výstavbu plotu, studne, garáže, hospodárskej budovy je potrebné povolenie. Na stavby určené či už na bývanie alebo podnikanie treba mať aj kolaudačné rozhodnutie. Toto je pre niektorých nepochopiteľné. Ak im tečie do topánok, tak chcú mať rozhodnutie z večera do rána. Ale to sa mnohokrát nedá. A už je oheň na streche. A kto je zlý? Samozrejme starosta. Aj preto od budúce-

ho čísla budeme prichádzať so sériou právnych rád a usmernení z oblasti územného plánu a stavebného poriadku.

V súčasnej dobe prebieha v priestoroch základnej školy medzinárodný maliarsky plenér. Sú tu maliari zo Slovenska, Poľska, Ukrajiny a Maďarska. Na záver plenéra bude výstava obrazov. Obrazy, ktoré zostanú obci, budú verejnosti sprístupnené počas tohtoročného jarmoku. Potom časť z nich bude umiestnená na bočných stenách kultúrno-spoločenských priestorov (bývalá kinosála) obecného úradu.

Ak všetko dobre dopadne, v septembri by sa mal v našej obci natáčať nízkonákladový večerný film o vzťahu matky v zrelom veku a jej dospelého syna. Hlavnú úlohu by mala v ňom stvárniť herečka Emília Vašáryová. Robil som všetko preto, aby sa to točilo v našej obci. Predsa je to len o reklame našej obce. Chcem sa ospravedlniť všetkým, ktorých sme nečakane prepadli. Hľadali sme vhodný dom s dvorom na nakrúcanie.

Futbalový šampionát - majstrovstvá sveta - patrí v týchto dňoch určite k najsledovanejším televíznym programom na celom svete. Bodaj by toto futbalové posolstvo bolo posolstvom pokoja a bratstva a aspoň sčasti sa prenieslo aj na naše domáce pečovskonovoveské trávniky. A hlavne, aby sa mladí zapálili pre túto hru a začali viac športovať. Určite nás a osobne ani mňa neteší, že v mužstve dospelých reprezentujú našu obec v súčasnej dobe cudzí futbalisti. Je najvyšší čas začať znova pracovať od najmenších tak, aby sa nepretrhla kontinuita medzi jednotlivými kategóriami. Asi bude potrebné prehodnotiť celý systém pridelovania, ale hlavne využitia dotácií, ktoré obec dá-

va zo svojho rozpočtu na činnosť organizovaných klubov, spolkov, združení, vrátane toho školského.

Na cirkevnom poli došlo k personálnym zmenám. Z rozhodnutia pána arcibiskupa odchádza z našej farnosti nielen duchovný otec vdp. Stanislav Palenčár, ale aj kaplán vdp. Anton Seman. Za mnohoročnú prácu obidvom ďakujeme a želáme v ďalšom živote veľa pracovných a osobných úspechov.

Vítame nového duchovného otca vdp. Miroslava Turčíka, prajeme mu veľa úspechov na novom pôsobisku a

vyslovujeme presvedčenie, že sa mu bude dariť ľudí spájať, od tých najmenších až po dospelých. Pokúsme sa mu v tej jeho ťažkej misii, ktorú tu začína, trochu pomôcť, pretože potrebujeme ako soľ dobrého duchovného pastiera. Nebuďme ľahostajní, nereptajme, nečakajme so založenými rukami, pomôžme mu.

Na prahu leta, letných prázdnin prajem všetkým, aby ste si aspoň trochu oddýchli, zrelaxovali a načerpali nových síl do ďalšej práce.

Jaroslav Bañas
starosta obce

Májová povodeň



Keď nás v júni 2010 postihli rozsiahle povodne, ktoré spôsobili značné škody na majetku obce a občanov, veril som, že sa to už nebude znova opakovať.

Stačilo však niekoľko hodín intenzívnejšieho dažďa a ukázalo sa, akí sme proti vode bezbranní. 15. mája tohto roku vo večerných hodinách

sa dážď zintenzívnil, do presiaknutej zeme už voda nevsiakala a začala stekať zo svahov. Do obce sa začala valiť voda zo svahu od Veľkého a Malého Bukoveckého potoka za bývalým poľnohospodárskym družstvom. Priekopy v obci kapacitne nestačili v krátkom čase bola úplne zaplavená cesta na ul. Ľutinskej, Hlavnej a Kostolnej. Prívalová vlna poškodila a narušila miestne komunikácie. Za dve hodiny bola cesta neprejazdná. Ešte pred zotmením sa začal zosúvať svah nad rómskou osadou. Bezprostredne bolo ohrozených 6 rodinných domov. O 20.00 hod. sme vyhlásili III. stupeň povodňovej aktivity. Povodňové záchranné práce riadil krízový štáb, ktorý monitoroval situáciu, určil najkritickejšie miesta a preveril stav mechanizmov. Rozdelili sa úlohy a určili priority.



V rómskej osade sa nariadila evakuácia rodín z najviac ohrozených domov. V objekte bývalej Tehelne pracovníci z MOS začali naplňovať vrecia s pieskom. Tie sa následne rozmiestňovali na uliciach Ľutinskej a Kostolnej. Pred polnocou začala kulminovať hladina riek Ľutinka a Torysa. Voda strhla betónovú lávku na Toryse za bývalou Prefou. Na naj-

viac ohrozené miesta sa začal navážať lomový kameň. Ráno nám ukázalo, čo všetko nám nočná povodeň napáchala. Naším veľkým šťastím bolo, že sa nám tri týždne pred povodňami podarilo presvedčiť Povodie Hornádu a Bodvy, aby nasadilo buldozér do koryta Ľutinky za rómskou osadou. Nebyť toho, most v osade by bol strhnutý. Naše niekoľkoročné skúsenosti ukazujú, že v prípadoch povodní je potrebné urobiť všetko preto, aby sa Ľutinka z brehov nevyliala. Najkritickejší úsek je nad rómskou osadou, oproti križu pri štátnej ceste.

V ďalších dňoch hasiči na základe požiadaviek občanov čistili vodu v studniach a pracovníci na malých obecných službách obec od nánosov blata, štrku a piesku.

20. 5. 2014 sme vyhlásili II. stupeň povodňovej aktivity. Dňa 26. 5. 2014 som mal pracovné stretnutie s riaditeľom Povodia Hornádu a Bodvy v Košiciach Ing. Hoffmanom, kde som bol ubezpečený, že po ukončení zabezpečovacích prác naša stavba „Úprava Torysy a Ľutinky“ bude zaradená do podnikového plánu. Zosuv svahu nad rómskou osadou, kde je od roku 2010 vyhlásený mimoriadny stav, je v súčasnej dobe riešený intenzívnymi rokovaniami s ministerstvom životného prostredia. 3. 6. 2014 sme zrušili II. stupeň povodňovej aktivity.



Chcem sa poďakovať všetkým, ktorí nám pomohli pri tohtoročných povodniach: pracovníkom OcÚ, krízovému štábu, poslancom OZ, dobrovoľnému hasičskému zboru a občanom. Mená úmyselne neuvádzam, aby som na niekoho nezabudol.

Jaroslav Bañas, starosta obce

INVESTIČNÉ AKTIVITY...

V závere minulého roka sme sa pustili do výstavby miestnych komunikácií a chodníkov Za Majerom. Po skončení zimy dodávateľská stavebná firma nastúpila do práce a stavba bola na základe preberacieho protokolu prevzatá dňa 16. 6. 2014. Celkový rozpočet na stavbu bol 369.719,89 €. Touto investíciou sa v obci vybudovalo ďalších 5808 m² cestných komunikácií, 2397 m² chodníkov a 17 ks uličných vpustí. Skutočne preinvestované náklady činili čiastku 334.134,79 €. Oproti rozpočtu sme ušetrili 35.585,10 €. Záručná lehota na celú

zákazku je 60 mesiacov.



Ďalšou aktivitou je začatie výstavby chodníkov na miestnom cintoríne. Táto práca sa realizuje svojpomocne cez pracovníkov na MOS, preto prosíme občanov o trpezlivosť a pochopenie. Nedá sa urobiť všetko naraz. Pokiaľ nám možnosti dovoľia,

v druhej polovici roka sa chceme pustiť do novej časti cintorína. Tu privítame rozumné názory na jeho parceláciu, spôsob pochovávaní, výstavbu chodníkov a pod.



Každý z Vás už určite zaregistroval začatie výstavby nového viacúčelového chodníka pre chodcov a cyklistov pozdĺž cesty I/68 v k. ú. Pečovská Nová Ves.

Názov tejto investície je: „Vybudovanie chodníka popri štátnej ceste medzi závodmi ZŤS - SANAS - viacúčelový chodník pre chodcov a cyklistov.“

Parcely, na ktorých sa výstavba cyklistického chodníka realizuje, sú vo vlastníctve obce Pečovská Nová Ves a štátu, ktoré spravuje Slovenská správa ciest.

Ide o združenú investíciu, kde mesto Sabinov a naša obec po podpise zmluvy o združení právnických osôb č. 39/2014 vložili do projektu po 30.000,- €. Dĺžka cyklotrasy je projektovaná na 1,2 kilometra, chodník bude široký dva metre.

Trasa cyklistického chodníka povedie od závodu SANAS, a. s. v Sabinove po nový závod ZTS Sabinov, a.s. v Pečovskej Novej Vsi. Firmy sa nebudú finančne podieľať na projekte, ale po rokovaní súhlasili s poskytnutím strojovej techniky.

Stavbu má na starosti mesto Sabinov. Mesto Sabinov využíva na niektoré práce väzňov zo sabinovskej väznice a obec Pečovská Nová Ves zasa ľudí z radov nezamestnaných v rámci malých obecných služieb.



Projekt „Zriadenie obecného podniku zamestnávajúceho sociálne znevýhodnených občanov“
je podporený z Európskeho sociálneho fondu v rámci
Operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia

Zriadenie obecného podniku zamestnávajúceho sociálne znevýhodnených občanov v obci Pečovská Nová Ves

Obec Pečovská Nová Ves zahájila v máji 2012 realizáciu projektu pod názvom „Zriadenie obecného podniku zamestnávajúceho sociálne znevýhodnených občanov“, podporeného z Európskeho sociálneho fondu v rámci Operačného programu Zamestnanosť a sociálna inklúzia.

Primárnym cieľom projektu bolo zriadiť Obecný podnik - reálnu formu systematickej práce s cieľovými skupinami (CS) projektu so zameraním na proces sociálnej a pracovnej integrácie, prioritne občanov z marginalizovanej rómskej komunity (MRK). Práca s CS v projekte bola cyklická - každý jeden zástupca CS absolvoval počas projektu všetky dostupné, resp. pre jeho osobu potrebné formy motivácie a aktivácie s cieľom zmeny jeho sociálnej situácie. Prioritným zameraním bol proces pracovnej integrácie CS, pričom boli rešpektované individuálne potreby a možnosti každého zástupcu CS. Každý zástupca CS bol vedený vždy minimálne jednou osobou (lektorom, koordinátorom zamestnanosti/tútorom, pracovným koordinátorom/tútorom - podľa fázy, v ktorej sa zástupca CS nachádzal).



Vybudovaná hala Obecného podniku (OP)



Prevádzka OP - Zeleň



Prevádzka OP - Separácia odpadu

Okrem aktivácie CS, motivácie, vzdelávania, praktickej prípravy na prácu a nácviku pracovných zručností najvyššou pridanou hodnotou projektu bolo reálne vytvorenie pracovných miest, súvisiacich bezprostredne s činnosťou Obecného podniku.

Nosným zámerom bolo zriadiť a sfunkčniť reálne prevádzky Obecného podniku, konkrétne:

- **Dlažba**
- **Stolárska výroba**
- **Zeleň (úprava verejných priestranstiev obce)**
- **Separácia odpadu**
- **Stavebné práce**

Zriadené prevádzky Obecného podniku umožnili obnovu a nácvik pracovných zručností, prioritne u dlhodobo nezamestnaných a nezamestnaných občanov s nízkym stupňom vzdelania, resp. bez vzdelania. Konceptia Obecného podniku bola nastavená tak, aby bola zabezpečená aj využiteľnosť jednotlivých prevádzok, ich služieb, resp. produktov.

Po ukončení projektu v apríli 2014 plánuje obec zachovať minimálne 1 pracovné miesto. Je potrebné zdôrazniť, že s niektorými pracovníkmi Obecného podniku - zástupcami CS, ktorí absolvovali nácvik pracovných zručností obec aj naďalej plánuje spolupracovať - 5 z nich pracuje v Obecnom podniku aj naďalej, zatiaľ formou malých obecných služieb.



Prevádzka OP - Stavebná výroba

Už je to 10 rokov ...

1. máj bol významným dňom kedy sme si pripomenuli 10. výročie vstupu Slovenskej republiky do Európskej únie.

Čo bolo podnetom pre vznik EÚ takej, ako ju poznáme dnes? Čo viedlo európske krajiny k tomu, aby po stáročiach vojen začali spolupracovať? Čo vieme my o histórii vzniku EÚ? Verte či neverte, ale je to zaujímavý príbeh:

V európskej rodine panovalo do 20. storočia veľa sporov. Často šlo o to, kto bude v krajine vládnuť, alebo ktorá krajina bude vlastníť určité územie. Niekedy chceli vládcovia získať väčšiu moc tým, že dobyli územie svojich susedov, alebo chceli dokázať, že ich ľudia sú silnejší a lepší ako ostatní. Nech už boli dôvody akékoľvek, stovky rokov prebiehali v Európe strašné vojny. V 20. storočí začali na tomto kontinente dve vojny, ktoré sa však rozšírili a boli do nich zapojené krajiny z celého sveta. Zahynuli v nich milióny ľudí a Európu zanechali chudobnú a v troskách. Druhá svetová vojna sa skončila v roku 1945. Bolo to obdobie strašného ničenia a zabíjania, ktoré začalo v Európe. Bolo načas zamyslieť sa nad tým, ako sa dá spolu nažívať v mieri, ako spolupracovať. Mnohí ľudia si povedali, že nič podobné sa už nesmie zopakovať.

Tak vzniklo v roku 1957 na podnet Francúzov Jeana Monneta a Roberta Schumanna Európske hospodárske spoločenstvo (EHS), ktoré slúžilo na posilnenie hospodárskej spolupráce medzi 6 krajinami - Belgickom, Francúzskom, Nemeckom, Talianskom, Luxemburskom a Holandskom.

Jedna z hlavných myšlienok spočívala v tom, že krajiny EHS budú mať spoločný trh, aby sa uľahčil vzájomný obchod. Dovtedy museli kamióny, vlaky a riečne člny prepravujúce tovar z jednej krajiny do druhej vždy zastaviť na hraniciach, bolo potrebné skontrolovať doklady a zaplatiť takzvané colné poplatky. To zdržiavalo a zdražovalo tovar zo zahraničia.

Účelom spoločného trhu bolo odstrániť tieto zahraničné kontroly, zdržania a colné poplatky a umožniť krajinám vzájomný obchod tak, ako by vytvárali jednu veľkú krajinu.

Po rokoch vyjednávanií pristúpili v roku 1973 tri krajiny – Dánsko, Írsko a Spojené kráľovstvo. V roku 1981 sa pridalo Grécko, za ním nasledovalo Portugalsko a Španielsko v roku 1986 a v roku 1995 Fínsko, Švédsko a Rakúsko.

Takže klub mal už 15 členov.

S cieľom uľahčiť život cestujúcim, odstránila väčšina krajín EHS pasové kontroly a vzájomné hranice. EHS sa v krátkom období natoľko zmenilo a zjednotilo, že v roku 1992 sa rozhodlo zmeniť svoj názov na Európsku úniu (EÚ).

Rozdelenie medzi východom a západom bolo tak silné, že sa často opisovalo ako „železná opona“. Hranice na mnohých miestach tvorili vysoké ploty alebo múry ako ten, ktorý stál v meste Berlín a rozdeľoval Nemecko na dve časti. V roku 1989 sa toto rozdelenie konečne skončilo. Keď chce krajina vstúpiť do Európskej únie, musí najprv dobre fungovať jej hospodárstvo. Taktiež musí byť demokratická – inými slo-

vami, jej ľudia musia mať možnosť slobodne si zvoliť, kto im bude vládnuť. A musí rešpektovať ľudské práva. Bývalé komunistické krajiny na splnení všetkých týchto požiadaviek tvrdo pracovali a za niekoľko rokov bolo osem z nich pripravených: Česká republika, Estónsko, Maďarsko, Lotyšsko, Litva, Poľsko, Slovensko a Slovinsko.

EÚ je jedinečným hospodárskym a politickým partnerstvom 28 európskych krajín, ktoré pokrýva väčšinu kontinentu. Najväčší štát (Nemecko) má takmer 82 miliónov obyvateľov, najmenší štát (Malta) zasa len 400 000. Krajiny EÚ majú asi 500 miliónov obyvateľov a používa sa v nich 24 úradných jazykov

Identitu EÚ tvorí viacero symbolov.

Najznámejší z nich je európska vlajka – tvorí ju 12 zlatých hviezd usporiadaných do kruhu na modrom podklade. Hviezdy symbolizujú ideály jednoty, solidarity a harmónie medzi ľuďmi v Európe. Ich počet nesúvisí s počtom členských štátov, kruh však vyjadruje ich jednotu.

Ďalším symbolom je hymna EÚ. Jej melódia pochádza z 9. symfónie d moll, ktorú v roku 1823 skomponoval Ludwig van Beethoven ako hudobný podklad pre verše Schillerovej „Ódy na radosť“.

V roku 1972 si Rada Európy vybrala Beethovenovu „Ódu na radosť“ za svoju hymnu. V roku 1985 predsedovia vlád a hlavy členských štátov EÚ schválili prijatie skladby za oficiálnu hymnu Európskej únie. Táto hymna vyjadruje bez slov, v univerzálnom jazyku hudby ideály slobody, mieru a solidarity, ktoré sú spoločné pre celú Európu.

Kľúčovým dátumom EÚ je 9. máj. Je dňom Európy a zároveň oslavou mieru a jednoty v Európe. Aj myšlienky, ktoré viedli k vzniku Európskej únie, boli prvýkrát predstavené 9. mája 1950 francúzskym ministrom zahraničných vecí Robertom Schumanom.

Motto EÚ znie „Zjednotení v rozmanitosti“. Symbolizuje spojenie Európanov vo forme EÚ s cieľom žiť v mieri a prosperite a využívať výhody rozličnosti kultúr, tradícií a jazykov európskeho kontinentu.

Každý príbeh má svoj koniec. Príbeh EÚ sa však nekončí. Aj my sme jeho súčasťou. Už 10 rokov. A sme súčasťou našej Európy. Pretože napriek tomu, že my - Európania - patríme do rôznych krajín, v ktorých sa hovorí rôznymi jazykmi a ktoré sa od seba líšia tradíciami, zvykmi a vierovyznaním, patríme k sebe, sme ako veľká rodina, lebo:

- Zdieľame tento kontinent už tisíce rokov.
- Naše jazyky sú si často podobné.
- Mnohí ľudia v jednej krajine sú potomkovia ľudí z iných krajín.
- Naše tradície, zvyky a sviatky majú často rovnaký pôvod.
- Zdieľame a obdivujeme krásnu hudbu a umenie, mnoho hier a príbehov, ktoré nám počas storočí zanechali ľudia z celej Európy.
- Takmer každý človek v Európe verí v také hodnoty, ako sú fair play, ohľaduplnosť k susedom, sloboda vlastného názoru, vzájomné rešpektovanie a starostlivosť o ľudí v núdzi.

Takže tešme sa z toho, čo máme v našej vlastnej krajine a v náboženstve rozdielne a špeciálne, ale tešme sa aj z toho, čo máme spoločné ako Európania.

Výsledky hlasovania vo voľbách do Európskeho parlamentu

konaných dňa 24.05.2014 v obci Pečovská Nová Ves

Počet oprávnených voličov zapísaných do zoznamu oprávnených voličov	1777
Počet oprávnených voličov, ktorým boli vydané obálky	187
Počet odovzdaných obálok	187
Počet platných odovzdaných hlasov spolu	184

Počet platných hlasov odovzdaných pre každú politickú stranu, politické hnutie alebo koalíciu:

č. 1	NOVA, Konzervatívni demokrati Slovenska, Občianska konzervatívna strana	9
č. 2	Kresťanskodemokratické hnutie	50
č. 3	SMER - sociálna demokracia	60
č. 4	Slovenská ľudová strana	0
č. 5	Národ a Spravodlivosť - naša strana	6
č. 6	Magnificat Slovakia	5
č. 7	DEMOKRATICKÁ OBČIANSKA STRANA	0
č. 8	7 STATOČNÝCH REGIONÁLNA STRANA SLOVENSKA	0
č. 9	Maďarská kresťanskodemokratická aliancia - Magyar Kereszténydemokrata Szövetség	0
č. 10	Strana TIP	11
č. 11	Ľudová strana Naše Slovensko	1
č. 12	EURÓPSKA DEMOKRATICKÁ STRANA	1
č. 13	NOVÝ PARLAMENT	0
č. 14	MOST - HÍD	0
č. 15	Kresťanská SLOVENSKÁ NÁRODNÁ STRANA	0
č. 16	Strana demokratického Slovenska	2
č. 17	Strana zelených	0
č. 18	VZDOR - strana práce	0
č. 19	OBYČAJNÍ ĽUDIA a nezávislé osobnosti	11
č. 20	PRÁVO A SPRAVODLIVOSŤ	5
č. 21	Sloboda a Solidarita	7
č. 22	Strana moderného Slovenska	0
č. 23	Komunistická strana Slovenska	3
č. 24	ÚSVIT	3
č. 25	Strana občianskej ľavice	0
č. 26	Slovenská národná strana	5
č. 27	Slovenská demokratická a kresťanská únia - Demokratická strana	3
č. 28	PRIAMA DEMOKRACIA, Kresťanská ľudová strana	1
č. 29	Strana maďarskej komunity - Magyar Közösség Pártja	1

Daňová a poplatková povinnosť v roku 2014

Obecné zastupiteľstvo v Pečovskej Novej Vsi podľa § 6 ods. 2 zákona č. 369/1990 Zb. o obecnom zriadení a zákona č. 582/2004 Z. z. o miestnych daniach a miestnom poplatku za komunálne odpady a drobné stavebné odpady schválilo VZN č. 3/2013 platné pre územie obce Peč. Nová Ves. V uplynulých dňoch v zmysle uvedeneho VZN boli zo strany správcu dane každému daňovníkovi doručené rozhodnutia, na základe ktorých mal povinnosť vyrubnú daň z nehnuteľností, daň za psa, miestny poplatok za komunálny a drobný stavebný odpad zaplatiť do 15 dní odo dňa nadobudnutia právoplatnosti rozhodnutia. V prípade ich nezaplatenia môže správca dane vyrubiť sankčný úrok za každý deň omeškania.

Určite sa nejednému poplatníkovi stalo, že mu už automaticky nevyviezli odpad vo vreci priložený k smetnej nádobe, až po označení žetónom. Upozorňujeme, že poplatok stanovený na tento rok za odvoz komunálneho odpadu z domácností je 8,- € na osobu a zahŕňa 26 vývozov len 1 smetnej nádoby za rok. Poplatníkom budú vydávané aj naďalej žetóny na označenie nádoby určenej na vyvezenie. Dve smetné nádoby sú určené pre 5 a viac osôb v domácnosti. V prípade väčšieho množstva odpadu ako je jedna smetná nádoba za dva týždne si poplatník musí zakúpiť na obecnom úrade vrece označené logom firmy AVE Košice, v aktuálnej cene určenej likvidátorom komunálneho odpadu. **Upozorňujeme, že iné ako firemné vrecia priložené k smetnej nádobe v najbližšom období už nebudú vyvážané.** Môže nastať situácia, že poplatníkom, ktorí už vyčerpali 26 žetónov určených na celý rok, nebudú vydané ďalšie žetóny a bude si musieť v prípade ďalších vývozov odpadu zakúpiť firemné vrecia.

Ďakujeme za pochopenie a veríme, že si svoju daňovú a poplatkovú povinnosť splníte v riadnom termíne.

Ing. Alena Nalevanková
prednostka OcÚ

Nezabudnite na povinnú registráciu psov

Obecný úrad vedie evidenciu psov, držaných na území obce Pečovská Nová Ves. Povinná evidencia obsahuje informáciu o adrese vlastníka alebo držiteľa psa, číslo evidenčnej známky, plemeno psa a adresu, kde sa pes nachádza. Majitelia a držiteľia psov, ktorí nemajú psa prihláseného a neplatia za neho miestnu daň, majú povinnosť ho zaevidovať.

Ak pes chovaný (držaný) na území obce nie je nahlásený do evidencie psov, držiteľ psa sa dopúšťa priestupku, za ktorý mu môže byť uložená pokuta (v zmysle zákona č. 282/2002 Z. z.).

Zaevidovaný musí byť každý pes, ktorý je držaný na území obce viac ako 90 dní. Každú zmenu skutočnosti a údajov, ktoré sa zapisujú do evidencie je držiteľ psa povinný písomne nahlásiť do 30 dní od zmeny skutočnosti oddeleniu daní a poplatkov.

Držiteľ psa je povinný najneskôr do 30 dní odo dňa vzniku daňovej povinnosti (t. j. ak držiteľ vlastní staršieho psa ako 6 mesiacov) podať daňové priznanie na tlačíve: „Daňové priznanie k dani z nehnuteľností, dani za psa, dani za predajné automaty a dani za nevýherné hracie prístroje“ a zároveň psa zaregistrovať na príslušnom tlačíve, na základe čoho mu bude vydaná registračná známka, ktorou majiteľ alebo držiteľ označí svojho psa. Daň v našej obci za každého psa je 5,- €.

Držiteľ psa je tiež povinný najneskôr do 30 dní odo dňa zmeny alebo zániku daňovej povinnosti (napr. zmena údajov, ktorá má vplyv na vyrubenie dane, zmena chovného priestoru v meste, zmena počtu držania psov...) podať daňové priznanie k dani za psa na tlačíve: „Daňové priznanie k dani z nehnuteľností, dani za psa, dani za predajné automaty a dani za nevýherné hracie prístroje“ a **vrátiť pridelenú registračnú známku.**

Daň za psov vybavuje:

Obecný úrad Pečovská Nová Ves, oddelenie miestnych daní a poplatkov, tel.: 051 4583177.



UPOZORNENIE pre majiteľov psov

V poslednom čase dostávame pravidelne podnety na riešenie neúnosnej situácie s výkalmi psov na verejných priestranstvách, po chodníkoch a po uliciach obce. Mnohí majitelia psov sa pri vychádzkach so svojimi miláčikmi neunúvajú zbierať to, čo ich psíkovia na ulici po sebe zanechajú.

Dôrazne upozorňujeme, že takéto konanie je predovšetkým netolerantné a neúčtivé voči ostatným spoluobčanom, ktorí musia znášať jeho následky v podobe znečistených a zápachajúcich chodníkov a verejných priestranstiev.

Majiteľ psa je povinný zbierať psie výkaly a je povinný mať pri sebe primerané pomôcky na odstránenie nečistoty spôsobenej jeho psom, načo môže použiť aj plastové sáčky. Žiadame majiteľov psov, aby sa nad sebou zamysleli. **Nie je hanba dvihnúť „hovienko“, hanba je rýchle sa „spakovať“ a tváriť sa, že sa nič nedeje.**

A naopak, je potešujúce, že je medzi nami veľa spoluobčanov, ktorí si pravidelne udržiavajú pred svojim domom verejné priestranstvo, začo im patrí vďaka.



Prvomájový beh zdravia

Dňa 1. mája 2014 sa v Pečovskej Novej Vsi konal jubilejný XX. ročník Prvomájového behu zdravia. V detských a mládežníckych kategóriách pretekalo spolu 125 detí, žiakov a dorastencov. Behu o cenu starostu obce sa zúčastnilo 7 domácich pretekárov a v hlavnej bežeckej kategórii - Pečovskonovoveskom šľapáku - cestnom behu na 18 km pretekalo 60 bežcov zo Slovenska, Poľska a Ukrajiny. **Víťazom Pečovskonovoveského šľapáku v tomto roku sa stal Eduard HAPAK z JM DEMOLEX Bardejov.** Pekný májový deň ukončili svojim vystúpením žiaci zo ZUŠ v Lipanoch.

Umiestnenie v jednotlivých kategóriách behu:

Kategória MUŽI do 39 rokov

1. miesto	Eduard Hapak	JM Demolex Bardejov
2. miesto	Andrey Ivanov	PSC Transkarpatie
3. miesto	Adrián Vavrek	Dulova Ves

Kategória MUŽI 40 – 49 rokov

1. miesto	Anatolij Malyy	PSC Transkarpatie
2. miesto	Jozef Šoltés	OcÚ Rokycany
3. miesto	Peter Maňkoš	OBS Prešov

Kategória MUŽI 50 – 59 rokov

1. miesto	Štefan Rácz	Budimír
2. miesto	Peter Janovič	BK Šaca
3. miesto	Ryszard Kobajlo	MARKAM - MOK Mszana Dolna Poľsko

Kategória MUŽI 60 a viac rokov

1. miesto	Zygmunt Lyznicki	MARKAM - MOK Mszana Dolna Poľsko
2. miesto	Ján Kalata	UNIKOV Bardejov
3. miesto	František Stanek	ŠK Vyšná Šebastová

Kategória ŽENY do 34 rokov

1. miesto	Natalia Malaia	PSC Transkarpatie
2. miesto	Lucia Il'ková	Prešov
3. miesto	Jana Hrabčáková	Košice

Kategória ŽENY 35 a viac rokov

1. miesto	Erika Ondrijová	Prešov
2. miesto	Zuzana Bosáková	Prešov
3. miesto	Marta Humeňanská	Obec Ovčie

Kategória BEH O CENU STAROSTU OBCE 5 km

1. miesto	Jakub Horňák
2. miesto	Anton Lazorík
3. miesto	Tomáš Tall



Detské a mládežnícke kategórie

Kategória

DETI 4 – 5 ročné (100 m)

1. miesto
2. miesto
3. miesto

Alexandra Želinská
Jakub Dorko
Tatiana Švačová

Kategória

DETI 6 – 7 ročné (200 m)

1. miesto
2. miesto
3. miesto

Radka Motýľová
Kristopher Gabčo
Janka Olejníková

Kategória

ŽIACI 8 – 9 roční (200 m)

1. miesto
2. miesto
3. miesto

Dávid Šoltýs
Roman Kaleja
Branko Kochan

Kategória

ŽIAČKY 8 – 9 ročné (200 m)

1. miesto
2. miesto
3. miesto

Katarína Olejníková
Laura Štofániková
Ivana Bujňáková

Kategória

ŽIACI 10 – 11 roční (300 m)

1. miesto
2. miesto
3. miesto

Marek Kvietok
Tomáš Hrabčák
Lukáš Čerkala

Kategória	ŽIAČKY 10–11 ročné (300 m)
1. miesto	Michaela Andrášová
2. miesto	Jana Červeňáková
3. miesto	Michaela Bryndzová
Kategória	ŽIACI 12 – 14 roční (500 m)
1. miesto	Martin Hrabčák
2. miesto	Jakub Podracký
3. miesto	Peter Podracký
Kategória	ŽIAČKY 12–14 ročné (500 m)
1. miesto	Lucia Husárová
2. miesto	Anna Bilá
3. miesto	Patrícia Blizmanová
Kategória	DORASTENCI 15 – 17 roční (1500 m)
1. miesto	Matúš Ondrija
2. miesto	Marek Dvorščák
Kategória	DORASTENKY 15 – 17 ročné (1500 m)
1. miesto	Alexandra Balogová
2. miesto	Radka Balogová
3. miesto	Timea Mockovčiaková
Kategória	PRETEK RODIČOV S DEŤMI do 4 rokov
1. miesto	Samuel Antol
2. miesto	Ján Dorko
3. miesto	Sofia Lazoríková



DEŇ MATIEK



Mama je dar, ktorý nie je dopriaty každej žene, ale každá matka si v našej spoločnosti zaslúži priestor na poďakovanie za všetky jej dobré slová, pohladenia, výchovu, ale aj napomenutia. Tento zázrak si všetci ctíme, a preto je pre nás všetkých česť sa za túto životnú skúšku poďakovať. Byť mamou, či už fyzickou alebo duchovnou, je najkrajšie povolanie v živote každej ženy. Matka a otec, ktorí privítajú na sve-

te nový život, tým spolupracujú s Bohom na veľkom diele stvorenia. Toto poslanie je krásne a náročné zároveň. Deň matiek je pravý čas povedať našim mamám ako ich máme radi, čo pre nás znamenajú a vyjadriť im našu vďačnosť za všetko, čo pre nás urobili!

Každoročne sa v našej obci pre mamy pripravuje slávnosť venovaná matkám. V obci sa konala 11. mája 2014. Poďakovaním za všetko bol kultúrny program, ktorý prezentoval FS Jablonečka. V programe sa predstavili tí najmenší, až po najstarších členov súboru. Atmosféru sme spríjemnili našimi krásnymi ľudovými piesňami a tancami.

Ďakujeme všetkým mamám za ich lásku a obetavosť a prajeme im, aby boli vždy naplnené dobrom, radosťou, nádejou a vždy prinášali život!





Medzinárodný deň detí



Sviatok detí sa zvyčajne, ale nie všade, oslavuje 1. júna. Na Slovensku a v niektorých ďalších krajinách bývalého východného bloku sa slávi od roku 1952. Vlády vo viacerých krajinách na základe programu konferencie zaviedli deň detí, aby im urobili radosť a poukázali na ich problémy. Nie je úplne jasné, prečo bol za sviatok detí zvolený 1. jún. Podľa jednej z verzií v roku 1925 čínsky generálny konzul v americkom meste San Francisco zhromaždil skupinu čínskych sirôt a pripravil im sviatok Festival člnov - drakov. Akcia sa konala práve 1. júna. V ten istý deň v Ženeve rokovali odborníci na Svetovej konferencii pre blaho detí. Rozhodne však MDD patrí medzi obľúbené sviatky - tento deň slávia vo vyše 20 štátoch.



MDD má vraj aj svoju zástavu. Na zelenom podklade symbolizujúcom rast, harmóniu, sviežosť a plodnosť, okolo znaku Zeme sú figúrky v podobe ľudí červenej, žltej, modrej, bielej a čiernej farby. Figúrky znázorňujú rozmanitosť, znak Zeme značí spoločný dom ľudí.

MDD nebol „komunistickým nápadom“, Deň detí sa napríklad v USA prvýkrát oslavoval v San Francisku v roku 1925.

V iných štátoch sa sviatok detí spája s 20. novembrom a nazýva sa Svetový deň detí. Termín odporučilo Valné zhromaždenie OSN uznesením 836 (IX) zo 14. decembra 1954. Tento novembrový deň by si ľudia mali pripomínať bratstvo a porozumenie najmä medzi deťmi a mali by ho venovať aktivitám s deťmi, myslieť na ich dobro a usilovať sa zlepšovať podmienky ich života kdekoľvek na svete. VZ OSN schválilo 20. novembra 1959 Deklaráciu práv dieťaťa, presne o 30 rokov neskôr bol schválený Dohovor o právach dieťaťa.

V tomto roku pripadol 1. jún práve na nedeľu. Aj v našej obci kultúrna komisia pri obecnom úrade pripravila na tento deň pekné popoludnie pre deti plné hier a zábavy. Za svoje smelé výkony či už v recitácii, speve, vedomostných alebo športových súťažiach boli všetci sladko odmenení.

A že o zábavu a nové zážitky nebola núdza, posúďte sami

„Deň, keď sú slová zbytočné.“

Pod týmto mottom sa uskutočnila národná jednodňová zbierka Deň narcisov 2014. Aj v našej obci dobrovoľné hliadky, ktoré pozostávali z učiteliek materskej školy a rodičov detí z materskej školy, umožnili občanom prispieť na verejnú zbierku Ligy proti rakovine. Napriek ťažkej finančnej situácii bol výťažok zo zbierky 522,70 Eur.

Členky dobrovoľných hliadok okrem iného informovali občanov o využití finančných

prostriedkov z predošlého 7. ročníka Dňa narcisov.

Medzery v informovanosti o rakovine a prevencii sa snažili vyplniť rozdávaním letákov o chorobe. Tie boli určené nielen pre širokú verejnosť, ale aj pre pacientov a ich blízkych, aby poskytovali rady a pomoc.

Milí občania, za každú finančnú pomoc Vám srdečne ďakujeme a želáme všetkým

**kolektív
zamestnancov MŠ**



Vít'azstvo doma i vo svete



Karate je bojové umenie, ktoré pochádza z Japonska. Jeho obľúbenosť došla už pred niekoľkými rokmi aj do nášho okresného mesta, kde je jeden z najlepších klubov na Slovensku – Karate klub Katsudo. Vedú ho fundovaní tréneri a ich tréningy sa vyznačujú tvrdou drinou a intenzívnou, náročnou

prípravou. To všetko je však potom zúročené na mnohých súťažiach tak na Slovensku, ako aj v Európe.

Naši mladí karatisti mali tento rok úspešnú sezónu. **Patricia Blizmanová** (12 rokov) získala Slovenský pohár detí a mládeže, obsadila **3. miesto na majstrovstvách Slovenska**, ktoré sa tento rok konali v Partizánskom a **na európskom pohári v poľskej Lodži obsadila 2. miesto**. Jej mladšia sestra **Deniska** (6 rokov) získala **na Majstrovstvách Slovenskej republiky 2. miesto**.

Barborka Falatová (10 rokov) **na Majstrovstvách SR detí a mládeže** obsadila vo svojej kategórii **2. miesto** a **na svetovom pohári Grand Prix Hradec Králové obsadila 1. miesto**.

A za dievčatami vôbec nezaostávajú chlapci **Kochanovi – Damián a Branko** (10 a 8 rokov). Starší **Damián je víťazom Slovenského pohára** a mladší **Branko získal 3. miesto na Majstrovstvách SR**.

No veľká vďaka nepatrí len týmto mladým bojovníkom. Za ich úspechom nestojí len tréneri, ale je to aj obetavosť rodičov, ktorí ich pravidelne vodia na tréningy, víkendy trávajú za volantom a na štadiónoch, či v športových halách. „Cesta, ktorou sa vybrali naše deti, je náročná a za každým ich úspechom je kopec driny, potu a sĺz. Každé ich víťazstvo je tvrdo vybojované, pretože konkurencia je stále silnejšia,“ povedali rodičia detí.

Naším piatim karatistom blahoželáme a želáme im ešte veľa vyhratých zápasov.

redakčná rada

Naša malá obec centrom veľkého stretnutia



V dňoch 19. 5. – 23. 5. 2014 sa uskutočnila posledná návšteva partnerských škôl v rámci projektu Comenius, ktorý od roku 2012 na našej základnej škole prebieha. Tento rok v júli projekt končí. Naša škola mala možnosť byť posledným hosťiteľom všetkých krajín zapojených do projektu. Na-

vštili nás učitelia a žiaci z Turecka, Portugalska, Talianska, Bulharska a Veľkej Británie.

Bola to pre nás obrovská skúška. Mali sme pripraviť program, v rámci ktorého sme chceli ukázať a predstaviť čo najviac za veľmi krátky čas. Chceli sme prezentovať Slovensko, náš región, našu obec aj našu školu čo najlepšie. Vďaka výbornej spolupráci medzi obcou a základnou školou, ale hlavne medzi pedagogickými zamestnancami vôbec, sme túto nie ľahkú úlohu veľmi dobre zvládli.

Naši hostia boli ubytovaní v hoteli Šomka v Drienici. Keď sme toto miesto vyberali, mali sme na mysli tému nášho projektu, ktorou je snaha o zachovanie lesov a upozornenie na problém odlesňovania. Naši hostia sa mali možnosť presvedčiť, že krásna príroda, a lesy nie sú v našom regióne ešte vzácnosťou. Štyri deti z Turecka boli ubytované v rodinách našich žiakov. Nebolo jednoduché zorganizovať si svoj čas tak, aby sa mohli rodiny deťom venovať a prispieť k celkovej prezentácii našej krajiny. Zvládli to výborne. Tureckí učitelia boli veľmi, veľmi vďační za ochotu, s akou ich deti prijali.

V úvode návštevy sme našim hosťom ukázali obec a základnú školu. Boli doslova unesení z priestorov, v ktorých sa naše deti učia. Veľmi sa im páčilo vybavenie školy a neustále opakovali, že sa stretli so skvelými ľuďmi. Pri prechádzke obcou ich zaujal poriadok a čistota. Páčil sa im areál obecného úradu a budova úradu vôbec. Počas návštevy na Slovensku navštívili aj hrad Stará Ľubovňa, Beliansku jaskyňu vo Vysokých Tatrách, Tatranskú Lomnicu a Košice. V rámci krátkeho kultúrneho programu v areáli našej školy sa im predstavil detský ľudový súbor Jablučko. Deti spolu s dospelými členmi súboru predstavili slovenské ľudové piesne a tance, dokonca zapojili do programu aj našich hostí. Myslíme, že lepšiu ukážku nášho kultúrneho bohatstva si nevieme predstaviť.

Projekt Comenius sa končí. Chcem využiť túto príležitosť a vyjadriť vďaka všetkým, ktorí mi pomohli. V prvom rade by som chcela poďakovať vedeniu základnej školy a mojim kolegom, bez pomoci ktorých by nebolo možné realizovať nič, čo sme počas tých

dvoch rokov zvládli. Ďakujem obecnému úradu za vrelé privítanie našich hostí starostom obce a darčeky, ktorými si ich uctili. V mene vedenia školy ďakujem rodinám, ktoré nám pomohli s ubytovaním detí z Turecka a v neposlednom rade ďakujem aj vedeniu súboru Jablonečka za skvelú prezentáciu práce s deťmi a folklóru našej krajiny.

Takýto projekt prebiehal na našej škole prvýkrát. Bola to pre nás nezaplátiteľná skúsenosť. Možno si mnohí položili otázku, či to všetko malo zmysel. Ja, ako koordinátorka projektu, si dovoľím skromne poznamenať, že áno. V dnešnej dobe, keď je tak veľmi potrebné rozvíjať spoluprácu medzi jednotlivými národmi, hľadať spoločné témy, budovať dobré vzťahy, je takýto projekt jednou z ciest, ako to dokázať.

Mgr. Beáta Baňasová,
koordinátorka projektu

Zazvonil zvonec a....



...a je koniec, nie však rozprávky, ale školského roka 2013/2014. Školská brána sa symbolicky zatvorila a nám neostáva nič iné, iba sa obzrieť na tých - už uplynulých - 10 školských mesiacov.

V tomto školskom roku našu školu v 26 triedach ku koncu školského roka navštevovalo 429 žiakov. Na 1. stupni ZŠ sa v 10 triedach vzdelávalo 183 žiakov (z toho 1 trieda nultého ročníka so 17 žiakmi), na 2. stupni rovnako v 10 triedach 185 žiakov a v 6 špeciálnych triedach vzdelanie získavalo 61 žiakov. Kolektív zamestnancov školy tvorilo 33 pedagógov, 1 vychovávateľka, 3 asistentky učiteľa (z toho dve cez národný projekt), 1 kňaz, 5 pracovníčok ŠJ, 7 THP zamestnancov a 2 pracovníčky hospodársko – ekonomického úseku. V škole bolo v prevádzke jedno oddelenie Školského klubu detí, ktoré navštevovalo 29 žiakov. V CVČ bolo zriadených 22 záujmových útvarov. V útvaroch pracovalo 240 žiakov pod vedením 19 vedúcich a koordinátorky. 16 vedúcich bolo z radov pedagógov školy a 3 boli externými zamestnancami CVČ. Poplatok na tento rok bol schválený vo výške 2 eurá na mesiac.

Do MŠ nastúpilo v školskom roku 2013/2014 90 detí od 3 do 6 rokov. Deti boli rozdelené do 4 tried: v 1. triede bolo zapísaných 23 detí od 3 – 4 rokov, v 2. triede bolo zapísaných 24 detí od 4 – 5 rokov, v 3. triede bolo zapísaných 25 detí od 5 – 6 rokov a do 4. triedy bolo prijatých 18 detí od 4 – 6 rokov. MŠ bola otvorená od 6,30 – 16,15 hod., podľa potreby sa realizovala služba do 16,45 hod. V MŠ pracovalo 7 učiteliek, 2 THP zamestnankyne a 1 pracovníčka ŠJ.

Dve deviatacké triedy sa v tomto roku popasovali s úlohami počas celoslovenského testovania žiakov 9. ročníka Testovanie 9 – 2014. V matematike sme dosiahli priemerný počet bodov 13,37 (v rámci SR to bolo 10,93 b.), čím sme si zabezpečili 66,86 % úspešnosť (v rámci SR: 54,67 % úspešnosť). V slovenskom jazyku sme dosiahli priemerný počet bodov 16,29 (SR: 15,49), čo nám prinieslo 65,14 % úspešnosť (SR: 62,00 %).

Za usilovnú školskú prácu bolo na konci školského roka knihou odmenených 31 prvákov a za výborný prospech knihu od rodičovskej rady dostalo 14 druhákov, 15 tretia-
kov, 14 štvrtákov, 7 piatakov, 1 šiestačka, 9 siedmakov, 5 ôsmakov a 4 deviataci. Osem
žiakov bolo odmenených aj za vzorovú dochádzku do školy: Róbert Gabčo (0-ý roč.),
Branko Mihok (2.A), Miroslava Bilá a Roman Kaleja (2.B), Ivana Bujňáková, Pavol Naď
a Filip Šveda (3.B) a Filip Dvorščák (5.B). „Odmenu“ si zaslúžili aj žiaci, ktorých správa-
nie sa a dochádzka do školy nebola v súlade so školským poriadkom. Tým boli na konci
školského roka udelené 2 pokarhania triednym učiteľom, 2 pokarhania riaditeľom školy,
11 žiakom bola znížená známka zo správania na stupeň 2, 15 žiakom bola znížená
známka zo správania na stupeň 3 a 6 žiakom bola znížená známka zo správania na
stupeň 4. Znížené známky zo správania vo väčšine prípadov súviseli so záškoláctvom
žiakov. Pochvala riaditeľkou školy bola za úspešnú reprezentáciu školy na školských sú-
ťažiach udelená 15 žiakom.

**Pedagógovia a žiaci školy sa zúčastnili rôznych súťaží, z ktorých sme si odnies-
li skvelé umiestnenia, pomáhali kreovať kultúrny život obce a pracovali v mno-
hých projektoch. Škola je zapojená do týchto projektov:**

- národný projekt „Vzdelávaním pedagogických zamestnancov k inklúzii marginali-
zovaných rómskych komunít“,
- projekt Comenius - zameraný na multilaterálne školské partnerstvá,
- projekt „Zvyšovanie kvality vzdelávania na ZŠ a SŠ s využitím elektronického tes-
tovania“,
- národný projekt „Elektronizácia vzdelávacieho systému“,
- národný projekt „Moderné vzdelávanie – digitálne vzdelávanie pre všeobecno –
vzdelávacie predmety“,
- národný projekt „Aktivizujúce metódy vzdelávania“,
- národný projekt VUDPaP „Komplexný poradenský systém prevencie a ovplyvňo-
vanie sociálno – patologických javov v školskom prostredí“.



Desať školských mesiacov bolo bohatých
na mnohé mimoškolské aktivity, školské ak-
cie, súťaže, no i na každodenné povinnos-
ti. Je čas oddýchnuť si. Želám preto všetkým
žiakom, rodičom a zamestnancom školy prí-
jemné prázdniny i dovolenkové dni. Užime si
ich v zdraví, aby sme sa v našej škole, až
znova zacengá školský zvonec, všetci v sep-
tembri opäť zišli.

Mgr. Valentína Krajňáková,
riaditeľka ZŠ s MŠ

Duchovný otec vdp. Stanislav Palenčár a kaplán vdp. Anton Seman odchádzajú

Je tomu 12 rokov, čo k nám prišiel ako nový správca farnosti **vdv. Stanislav Palenčár**. Napriek tomu, že do našej farnosti patrí nielen kaplnka sv. Márie Goretti v rómskej osade, ale aj filiálka Milpoš, svoje pastoračné povinnosti zvládal bez problémov. Od začiatku zapadol medzi svojich rómskych farníkov, ktorí si ho veľmi obľúbili – bol bezprostredný, priamy, ústretový, ľudský. Pastorácii Rómov sa aktívne venoval do príchodu kaplána vdp. Antona Semana v roku 2006. Sv. omše v kaplnke sv. Márie Goretti slúžil v sobotu, vysluhoval sviatosti – krstil, sobášil, vyučoval náboženstvo a tiež organizoval púte do Gaboltova v prvú augustovú sobotu na Púť Rómov.

Počas svojho pôsobenia sa intenzívne zaujímal o zveľadenie farského kostola sv. Ondreja a jeho okolia. V spolupráci s farskou ekonomickou radou boli prevažne z darov (zbierok) veriacich realizované viaceré rekonštrukčné a reštaurátorské práce. Ak spomenieme len tie výraznejšie, aj tak je toho požehnané - oprava fasády kostola zahŕňajúca aj osadenie nových sôch a obrazu sv. Ondreja na priečelí, výmena strechy, oprava kostolného múru, dláždenie priestranstva pri kostole, rekonštrukcia lavíc v kostole, zreštarovanie organu a bočného oltára Najsvätejšieho Spasiteľa, prístavba farskej budovy, výmena okien... A vôbec nebolo zvláštnosťou vidieť ho v pracovnom odevu pomáhajúci pri týchto prácach, či pri kosení trávy alebo pílení dreva.

Za tých 12 rokov sme ho poznali ako aktívneho kňaza spojeného s prírodou, ktorú často spomínal aj vo svojich kázňach. Výstup na vrch Kohút a slúženie sv. omše druhú augustovú nedeľu nevynechal hádam ani raz. Pastoračné aktivity boli zamerané najmä na vyučovanie náboženstva a prípravu prvoprijímajúcich detí, ktoré okrem iného učil horlivo sa modliť sv. ruženec a aktívne sa zapájať do sv. omše. V rokoch 2006 a 2011 sa venoval aj príprave birmovancov na prijatie sviatosti birmovania. S ochotou sa staral o chorých a pripútaných na lôžko, ktorým vysluhoval každý mesiac sviatosť zmierenia a podľa potreby aj sviatosť pomazania chorých.

V roku 2006 prišiel do našej farnosti vdp. Anton Seman ako kaplán. Sväté omše slúžil nielen vo farskom kostole a na filiálke Milpoš, ale aj v kaplnke sv. Márie Goretti, keďže mal na starosti pastoráciu Rómov. Od začiatku sa staral, aby aj Rómovia pristupovali k sviatostiam, navštevoval rodiny, aby spoznal ich život a priviedol ich k pravidelnej účasti na sv. omšiach. Mnohých z nich pokrstil, zosobášil, ba niekoľko mladých pripravil aj na prijatie sviatosti birmovania. Snažil sa o dobrú prípravu detí na prvé sväté prijímanie, avšak jeho úsilie sa nestretlo s pochopením v rómskych rodinách. Vo vianočnom období navštívil a posvätil domy mnohých rodín, v pôstnom období sa naopak stretával s nimi v kaplnke okrem sv. omše aj na krížových cestách. Veľkej úcte sa tešila medzi nimi aj krížová cesta na Veľký piatok priamo po osade.

Zaujímal sa nielen o duchovný rast detí a mladých Rómov – spolupracoval s pracovníčkami Komunitného centra v našej obci a spoločne pripravili niekoľko prázdninových táborov, vychádzok do prírody spojených s opekačkou. S mládežou navštevoval Rómsku púť v Gaboltove. Na vychádzkach do prírody učil hlavne chlapcov – miništrantov poznávať a chrániť prírodu.

Počas svojho pôsobenia zaobstaral do kaplnky naftovú piecku (nakolko tam nie je iné vykurovanie) okrem toho zo zbierok veriacich zakúpil omšové rúcha na všetky cirkevné obdobia a sviatky a tiež aj liturgické knihy. Vo vianočnom období zdobieval rómsku kaplnku betlehem, ktorý prevažne aj vlastnoručne vyrezal, nakolko je manuálne veľmi zručný.

Mnohým z našich veriacich utkveli v mysli jeho homílie, ktorými nás po celé roky svojho účinkovania obohacoval a nútil nás zamyslieť sa aj nad tým, čo sme predtým ani nevedeli alebo nechceli vedieť a vidieť. Ochotne spolupracoval s mládežou na príprave mesačných adorácií.

Požehnaný ľud, ktorý má dobrých a starostlivých pastierov. Vďaka Ti Pane za nášho duchovného otca vdp. Stanislava Palenčára a za kaplána vdp. Antona Semana, ktorí svoju službu Tvojmu ľudu v našej farnosti vykonávali plní horlivosti za Tvoju Cirkev.

Naším odchádzajúcim duchovným otcom prajeme hojnosť Božích milostí a darov Ducha svätého, dobré zdravie ducha i tela a nech ich Pán stále sprevádza ako svojich milovaných synov.

S vďakou a úctou

Redakčná rada

Mgr. Katarína FALATOVÁ opäť na Vansovej Lomničke



Je všeobecne známe, že Únia žien Slovenska každoročne organizuje celoslovenskú súťaž v umeleckom prednese poézie a prózy žien Vansovej Lomničky. Menej známe, a už vôbec nie samozrejmé je, že aj ZO ÚŽS v Pečovskej Novej Vsi má v tejto súťaži svoje zastúpenie. Máme však šťastie, že sa našiel niekto, kto miluje poéziu a prednes a bol ochotný prezentovať to aj na súťaži. Možno už túšite, že tým niekým je Mgr.

Katarína Falatová. Po skúsenostiach z minulého roka dlho hľadala v zbierkach svojho obľúbeného básnika Pavla Koyša niečo, čo by jej „sadlo“ a nakoniec si vybrala báseň „Poznámký o žiarlivosti“.

Touto málo známou básňou sa predstavila 8. marca 2014 na krajskom kole v Sabínove (okresné sa pre nedostatok záujemkyň nekonalo). Vo svojej kategórii „poézia ženy 25 – 40 rokov“ zaujala porotu nielen výberom, žensky citlivým prístupom k textu, ale hlavne výrazným prednesom a suverénne zvíťazila. Postúpila tak na celoslovenské kolo, ktoré sa konalo v Banskej Bystrici 25. 4. – 26. 4. 2014. V silnej konkurencii chcela obhájiť minuloročné víťazstvo, avšak tentokrát to nevyšlo. Odborná porota, v ktorej bola okrem iných aj predsedníčka Únie žien Slovenska Irena Belohorcová a známy herec a recitátor Juraj Sarvaš, neudelila prvé miesto, a tak naša zástupkyňa Katka skončila na 2. mieste. Sklamaná nebola, veď keď sa to tak vezme, vo svojej kategórii bola najlepšia. Jej výroky, ...veď nie je každý deň sviatok... a nerobím to preto, aby som sa predváždala, ale že ma to baví... hovoria za všetko. Zo súťaže sa vrátila obohatená o nové zážitky a poznatky.

Úprimne Katke blahoželáme, tešíme sa z jej úspechov a prajeme jej, aby ju láska k poézii neopustila, veď všetko, čo robí náš život krajším stojí za to. **Výbor ÚŽS**

KNIŽNICA



V Obecnej knižnici sme zrevidovali knižničný fond vyradením niektorých opotrebovaných titulov. Z výťažku burzy, ktorá trvala jeden májový týždeň, sme kúpili niekoľko nových kníh.

Z podnetov čitateľov vyplynulo, aké žánre sú pre nich zaujímavé a tomu prispôbime v budúcnosti aj nákup.

Zaujať deti knihou je čoraz ťažšie a príčiny sú známe. Veľký obdiv však patrí

rodičom, ktorí si nájdu čas a vedú svoje deti k čítaniu. Pekným príkladom bolo aj prvé podujatie s názvom „Deti čítajú rodičom“, ktorého cieľom bolo, aby deti prečítali rodičom o svojich knižných hrdinoch.

Koncom júna sme s deťmi v knižnici zhotovovali papierové záložky do prázdninovej knižky. Čo záložka, to originál, a ani sme si nevšimli, ako rýchlo nám v zápale tvorivosti ubehol čas, strávený príjemne a užitočne.

A opäť letná súťaž!

Leto je už opäť tu a ty máš možnosť zapojiť sa do prázdninovej súťaže. K doleuvedeným správne doplneným letným hádankám nakresli svoj najkrajší prázdninový zážitok a doruč ho do konca prázdnin na obecný úrad. Všetky kresby budú vystavené v telocvični ZŠ s MŠ počas Pečovskonovoveského jarmoku a to 30. 8. 2014. **Návštevníci jarmoku si vyberú tri najkrajšie kresby, ktoré budú odmenené vecným darčekom.**

1. Je sťa pes a nie je pes, bojí sa ho celý les. Kto je to?
2. Na červenú sukňu, prišlo jej leto sedem čiernych bodiek... Povedz, ktože je to?
3. Stojí pani na streche, rozťahuje prsty a čo chytí v povetrí, do izby nám pustí.
4. Poznám jeden domček. V ňom päť bratov býva. Každý sa vo svojej izbičke ukrýva.
5. Veľké uši, chvostík malý. Čím by sme ho kŕmiť mali? On nemá chuť na zmrzlinku, rád kapustu, ďatelinku.
6. Bez čoho sa nedá chlieb upiecť?

„Najkrajšia predzáhradka a balkón“

Oblasť úrad vyhlasuje už 8. ročník súťaže pre všetkých zariadených záhradkárov našej obce. A aké sú podmienky?

Dôležité je mať upravenú predzáhradku, prípadne vkusne vyzdobený balkón. Na základe vyhotovených fotografií občania obce počas konania Pečovskonovoveského jarmoku vyberú 3 najkrajšie predzáhradky alebo balkóny, majitelia ktorých budú odmenení vecnými cenami.

Ukončenie súťaže a slávnostné vyhlásenie výsledkov sa už tradične uskutoční dňa 30. augusta 2014 na 17. ročníku Pečovskonovoveského jarmoku vo večernom programe. Súťažiaci jednotlivci sa môžu prihlásiť na obecnom úrade. Privítame, ak nám dáte svoj tip na zaujímavú predzáhradku a balkón.

Vyzývame všetkých občanov, aby sa do tejto akcie zapojili, odmena za vynaloženú námahu pre víťazov bude zaujímavá. Svojím dielkom v neposlednom rade prispievajú k skrášleniu našej obce a svojho okolia.

Darujete krv, darujete život.

Darovanie krvi je naozaj jedinečný, veľmi intímny dar, ktorý sa nedá s ničím iným porovnať. Nemožno ho kúpiť, nedá sa vyrobiť vlastnými rukami. Možno ho darovať opakovane bez toho, aby darca utrpel ujmu na zdraví. Darcovi prináša vnútorné uspokojenie, príjemcovi pomoc, možno aj záchranu života.

Čo je krv?

Krv je životodarná tekutina, ktorá prúdi v cievach organizmu. Celkový objem krvi u dospelého človeka je približne 5 litrov. Má mnohoraké úlohy: okysličovanie, termoreguláciu, udržiavanie vnútorného prostredia, roznášanie živín a ďalšie.

Krv sa skladá z tuhej a tekutej časti. Tuhú časť predstavujú krvinky – červené, biele a krvné doštičky a tekutú časť – krvná plazma, ktorá tvorí približne polovicu krvného objemu.

Krvinky sa tvoria v dutinách kostí, v kostnej dreni. Červené krvinky (erytrocyty) sa špecializujú hlavne na prenos kyslíka, biele krvinky (leukocyty) zabezpečujú obranyschopnosť organizmu a krvné doštičky (trombocyty) sa podieľajú na krvnom zrážaní.

Dodnes sa nepodarilo vyrobiť tekutinu, ktorá by nahradila krv. Pritom spotreba krvných prípravkov vo svete je veľká – za rok sa podá viac ako 26,5 milióna jednotiek rôznych krvných prípravkov. Len na Slovensku sa za rok spotrebuje 180 tisíc jednotiek červených krviniek. Preto celá transfúzna služba závisí od dobrovoľných darcov krvi. Náborom darcov krvi sa zaoberá Slovenský Červený kríž (SČK) a Národná transfúzna služba SR (NTS SR).

Slovenský Červený kríž a Národná transfúzna služba sa snažia vychádzať darcom krvi maximálne v ústrety, preto sa organizujú rôzne darcovské akcie, z ktorých najobľúbenejšie sú výjazdy za darcami do terénu.

Jeden z nich sa bude konať aj v našej obci a to pod názvom Jarmočná kvapka krvi dňa 30. 8. 2014 v doobedňajších hodinách.

Na samotné darovanie krvi sa má darca pripraviť. Má byť oddýchnutý, 24 hodín pred odberom má zvýšiť príjem tekutín – pozor nie alkohol. Tesne pred odberom má prijať aspoň 500 ml vody a nemá byť hladný. Čierna káva je povolená. Potraviny s vysokým obsahom tuku treba vylúčiť večer, ako aj ráno a najmenej 12 hodín pred odberom nefajčiť a nepiť alkoholické nápoje. Tiež je vhodné deň pred odberom nevystavovať sa veľkej psychickej alebo fyzickej námahe. Ženy by nemali darovať krv tesne pred menštruáciou, počas nej alebo tesne po nej. Ženy, ktoré dojčia, tak 6 mesiacov po ukončení dojčenia.

Pri príchode do odbernej miestnosti darca pri evidencii predloží občiansky preukaz, preukaz zdravotnej poisťovne a ak nie je prvodarca, aj legitimáciu darcu krvi. Pred odberom vyplní dotazník, ktorý obsahuje dôležité otázky týkajúce sa darcovho zdravia, životného štýlu, rizikových faktorov a prekonaných chorôb. Má sa vyplniť pravdivo, bez zatajovania skutočností, ktoré by mohli pri odbere krvi darcu ohroziť (napríklad epileptické záchvaty, poruchy srdcového rytmu...). Pred lekárskou prehliadkou sa odoberie darcovi krv na krvný obraz a na vyšetrenie pečenej enzýmu ALT (alanínaminotransferáza). Potom sa u neho vykoná lekárska prehliadka, ktorá predstavuje vyhodnotenie dotazníka, overenie niektorých údajov zo zdravotného stavu (prekonané choroby, rizikové správanie, ako je promiskuita alebo užívanie drog, či liekov) a zbežné interné vyšetrenie. Jeho súčasťou je aj kontrola telesnej teploty, krvného tlaku a pulzu. Tiež sa posúdi základný krvný obraz – u mužov majú byť hodnoty krvného farbiva aspoň 135 g/l, u žien 125 g/l. Samotný odber krvi trvá približne 10 minút.

Čo sa týka frekvencie darovania krvi, muži môžu darovať krv štyrikrát do roka s minimálnym odstupom dvoch mesiacov medzi dvoma odbermi. Ženy môžu darovať krv maximálne trikrát do roka s minimálnym odstupom troch mesiacov medzi dvoma odbermi. Hmotnosť darcu musí byť aspoň 50 kilogramov. Veková hranica pre darcov krvi je od 18 do 60 rokov (až do 65 rokov so súhlasom lekára). Darovať krv môže aj osoba nad sedemnášť rokov za účasti zákonného zástupcu.

Pre darcu je darovanie krvi samozrejмый skutok, ale pochopiť hodnotu tohto nevyčísľiteľného daru môžeme konštatovať, že darca krvi je hrdinom všedného dňa. V blízkosti darcu si uvedomujeme, že vo svete egoizmu a ľahostajnosti je aj nádej spolupatričnosti. Ctení darcovia, kvapka krvi na dlani je srdce na dlani.

Ďakujeme Vám zaň!

Lýdia Karařffová
predseda MS SČK Pečovská Nová Ves

Ako sa stravovať v lete?

■ potraviny majú v lete omnoho kratšiu životnosť, aj čerstvosť strácajú skôr a ani v chladničke ich nemôžeme držať tak dlho ako v iných ročných obdobiach

■ bez ohľadu na to, či si potrebujeme alebo nepotrebujeme upraviť hmotnosť, v lete by sme mali stavať na ľahšiu stravu s nižšou energetickou hodnotou a nezabúdajme pritom ani na správny pitný režim. Potením, močením, stolicou a dýchaním denne stratíme až 3 litre vody, ktorú treba vzápätí doplniť.

■ strava má byť vyvážená a pestrá, dbajme na dostatok celozrnných výrobkov, ovocia, zeleniny, nízkotučných mliečnych výrobkov, rýb, hydiny, zemiakov, strukovín

■ zvýšme príjem sezónneho ovocia, ktoré je bohaté na tekutiny, cenné výživové zložky, vitamíny, minerály, enzýmy a vlákninu

■ obmedzme jedlá a potraviny bohaté na tuky a jednoduché sacharidy

■ výrobky z mäsa, vajec a mlieka konzumujeme len dostatočne tepelne spracované, všimajme si dátum spotreby jednotlivých potravín a dbajme na správnu teplotu pri ich skladovaní

■ v lete by sme mali uprednostniť varenie, dusenie a pečenie pred vyprážaním a fritovaním

Kedy vyprázdniť chladničku?

Väčšinu potravín uskladňujeme v chladničke pri teplote 0 - 4 °C. V letných mesiacoch sa však doba ich pobytu v chladnom prostredí skraca. Potraviny by sme preto mali čím skôr spotrebovať, tepelne upraviť alebo zamraziť.

Choroby z jedla

Väčšinou ide o choroby spôsobené baktériami v dôsledku mikrobiálneho kazenía potravín - salmonelózu, dyzentériu. Prejavujú sa hnačkou, horúčkou, zvracaním, zvýšenou teplotou, niekedy zimnicou, pocitom únavy a vyčerpania z dôvodu straty tekutín a minerálov.

Čo robiť, aby sme neochoreli?

■ nezabúdajme na dôkladné dodržiavanie osobnej hygieny, na umývanie rúk zvlášť pred jedením a po každom použití záchoda. Nepatrné stopy výlučkov ostávajú na rukách, kontaminujú potraviny i predmety a môžu spôsobiť nákazu osôb v úzkom styku s chorým alebo vylučovateľom pôvodcu ochorenia

■ dbajme na zabezpečenie bezchybnej pitnej vody

■ potraviny by sme mali konzumovať ihneď po príprave, prípadne uskladňovať ich spôsobom zabraňujúcim prístupu hmyzu (uzavreté v nádobách, zakryté)

■ surovú zeleninu pred konzumáciou dôkladne umyjeme v zdravotne bezchybnej tečúcej vode

■ kontaminované predmety (kuchynské pomôcky, riady) a prostredie (pracovnú dosku) musíme pravidelne dezinfikovať

■ odpadky treba neustále odstraňovať, hlavne v letných mesiacoch by sme ich z bytu mali vynášať častejšie.

Doplňme si antioxidanty

Antioxidanty pôsobia ako prevencia poškodenia buniek, ktoré spôsobuje ich starnutie, zmenu buniek, vznik rakoviny a mnohých iných chorôb. Navyše, pomáhajú predchádzať aj srdcovým ochoreniam. V lete o ne naše telo prichádza hlavne kvôli opaľovaniu, ale doplniť si ich môžeme jednoducho a chutne:

■ provitamín A sa nachádza napríklad v mrkve, paradajkách, malinách, marhuliach, masle, rybách

■ vitamín C nájdeme v čiernych ríbezliach, jahodách, citrusových plodoch, malinách a černiciach. Bohato je obsiahnutý aj v paprike, karfirole, keli, kalerábe, paradajkách a zemiakoch

■ vitamín E si doplníme vďaka rastlinným tukom a olejom, zelenine, orechom, obilným klíčkom. Veľmi účinným antioxidantom sú aj červený melón a paradajky.

PRANOSTIKY

JÚL

Keď dážď padá na Navštívenie Panny Márie, potom prší počas celých dní.

Keď prší na Prokopa, namokne každý snop aj kopa.

Čakaj z hrozna dobrý ocot miesto vína, ak len o Markéte zakvitať počína.

Svätá Margita vopchá kosák do žita.

Ak bude slnce na deň Jakuba, na tuhú zimu bude žaloba.

Ak je za tri dni pred Jakubom pekne, bude to žitu prospešné.

Keď na Jakuba slnce a dažde sú pospolu, hojne naplníš svoju stodolu.

Okolo Jakuba často manna padá, po lipovom kvete tú si včela hľadá.

Včely lietajú len do Jakuba do hôr.

Keď na svätú Annu prší, mokro sa do stodoly nosí.

AUGUST

Horúčosť na sv. Dominika znamená veľmi tuhú zimu.

Keď sa potí Dominik, Marek bude v kožuchu.

Ak je na Vavrinca slnce, budú medu plné hrnce.

Keď na svätého Vavrinca prší, bude mnoho myší.

Jasný deň na Nebozatia Panny Márie sľubuje peknú jeseň.

Aký Bartolomej, taká celá jeseň.

Zrelé hrozno na Bartolomeja dobrú nádej k hojnosti vína dáva.

Aký je august posledný deň, taká má byť celá jeseň.

Dážď, ktorý v auguste do obeda prší, skorej ako obed minie sa usuší.

V auguste veľké rosy zvestujú pekné časy.

SEPTEMBER

Aké je počasie na 1. septembra, taký bude celý mesiac.

Keď je na Egida jasný deň, môžeme predpovedať peknú jeseň.

Keď Rozália kvety páli, Lucia /13.12./ kvetmi pomaľuje obloky.

Panny Márie narodenie, lastovičiek rozlúčenie.

Po svätom Križi, jeseň sa blíži.

Na svätého Václava býva blata záplava.

Ak sa do Michala hrozno nedovará, nebudeš mať z neho vína súdok starý.

Čo svätý Michal zakazuje, to svätý Mikuláš rozkazuje.

Keď na Michala prší, nebude veľkej zimy do Vianoc.

Septembrový dážď, poliam potrava, vinohradom otrava.

SPOLOČENSKÁ KRONIKA

Do spoločenstva rodiny obyvateľov Pečovskej Novej Vsi

vítame deti:

Pavína Bilá
Jaroslav Červeňák
Lukáš Červeňák
Martin Červeňák
Nikolas Červeňák
Slavomír Červeňák
Melisa Garneková
Kevin Ferko
Patrik Ferko
Lenka Jeleňová
Aurel Lipjanec
Viviana Urdová
Karolína Semančíková
Matej Vrabel

Manželstvo uzavreli:

Václav Köhler, Ing. (Prešov - Solivar)	Zuzana Dvorščáková, Mgr. (Peč. Nová Ves)
Pavol Tomko (Bodovce)	Magdaléna Straková (Peč. Nová Ves)
Tomáš Lacko (Peč. Nová Ves)	Miroslava Červeňáková (Peč. Nová Ves)
Patrik Kochan (Peč. Nová Ves)	Sabína Šimková (Drienica)
Martin Hétharši (Peč. Nová Ves)	Martina Lelovská (Lutina)
Lubomír Jaško (Peč. Nová Ves)	Veronika Krafčíková (Ďačov)
Ondrej Hanušovský, Ing. (Peč. Nová Ves)	Kristína Branická (Nitra)
Marián Viazanko, Ing. (Peč. Nová Ves)	Zuzana Bencová, Ing. (Kokava n./Rimavicou)
Michal Kováčik (Prešov - Solivar)	Miroslava Dvorožňáková (Peč. Nová Ves)



Srdečne blahoželáme jubilantom:

91 rokov	Anna Káčerová
89 rokov	Mária Jašková Helena Kochanová Helena Blaščáková
87 rokov	Margita Krajňáková
86 rokov	Margita Vojtková Margita Kurimská
85 rokov	Mária Lichvárová
83 rokov	Mária Dolinská Margita Cuperová Margita Kravcová
81 rokov	Alžbeta Talová
80 rokov	Mária Baňasová Anna Počová Žofia Hrabčáková
75 rokov	Mária Macurová Bartolomej Dvorščák Pavol Petrík
70 rokov	Katarína Ižariková Magdaléna Semančíková Pavlina Smetanková Bartolomej Cisco František Blizman
65 rokov	Bartolomej Ondrej Pavol Jacko Terézia Dugasová Štefan Kochan
60 rokov	Viera Červeňáková Jozef Olejník Vojtech Lacko Emília Zborovská

Obec Pečovská Nová Ves

Vás pozýva na

17. PEČOVSKONOVESKÝ REMESELNÝ JARMOK

PIATOK – 29. augusta 2014

19.00 hod. Večerný jarmočný galaprogram - hudobná skupina
HRDZA - amfiteáter

SOBOTA – 30. augusta 2014

8.00 hod. Svätá omša – poďakovanie za úrodu - kostol sv. Ondreja

8.00 – 17.00 hod. Výstavné a predajné remeselné trhy- Kostolná ulica

Výstava domácich hospodárskych zvierat,

hydiny a poľnohospodárskeho náradia

Ochutnávka tradičných miestnych

a šarišských jedál a špecialít – Babina kuchňa

Výstava ovocia, zeleniny, okrasných kvetín a drevín

11.00 hod. Súťaže vo varení o najchutnejší guláš

- 3 členné družstvá z obcí mikroregiónu Doliny Čergova

16.00 - 21.00 hod. KULTÚRNY PROGRAM

21.00 hod. Ľudová zábava – skupina JUNO

SPRIEVODNÉ AKCIE:

Jarmočná kvapka krvi

Súťaž o najkrajšiu záhradku a predzáhradku